

**SRE**SECRETARÍA DE
RELACIONES
EXTERIORES

Dirección General de Programación, Organización y Presupuesto

3

0216-VI

COMPROBACIÓN DE VIÁTICOS

Número DGPOP: PENDIENTE

No. de comisión UR: 800 - 0005/2020

Fecha: 17/04/2020

DATOS DE LA COMISIÓN

Nombre del comisionado: MARTHA TERESA DELGADO PERALTA

Puesto: SUBSECRETARIA

Destino: AMSTERDAM, Holanda; Abu Dhabi, Emiratos Arabes Unidos; Istanbul, Turquía;
CIUDAD DE MÉXICO, Ciudad de MéxicoPeríodo: Del 7 de febrero al 19 de febrero de
2020

GASTOS EFECTUADOS DURANTE LA COMISIÓN

Fecha	Descripción	No. Docto.	Divisa	Importe	T.C.	Importe a comprobar
HOSPEDAJE						
DEL 08/02/2020 AL 14/02/2020	HOSPEDAJE ABU DHABI	138558	AED	8,249.12	.2722100	2,245.49 USD
DEL 15/02/2020 AL 18/02/2020	HOSPEDAJE ESTAMBUL	69785	TRL	4,126.02	.1652300	681.74 USD
Subtotal:						2,927.24 USD

OTROS GASTOS

08/02/2020	ALIMENTOS EN ABU DHABI	S/N	USD	29.63	1.0000000	29.63 USD
11/02/2020	ALIMENTOS EN ABU DHABI	S/N	USD	81.12	1.0000000	81.12 USD
12/02/2020	ALIMENTOS EN ABU DHABI	S/N	USD	34.84	1.0000000	34.84 USD
09/02/2020	ALIMENTOS EN ABU DHABI	S/N	USD	94.10	1.0000000	94.10 USD
10/02/2020	ALIMENTOS EN ABU DHABI	S/N	USD	72.06	1.0000000	72.06 USD
11/02/2020	ALIMENTOS EN ABU DHABI	S/N	USD	80.46	1.0000000	80.46 USD
13/02/2020	ALIMENTOS EN ABU DHABI	S/N	USD	62.30	1.0000000	62.30 USD
15/02/2020	ALIMENTOS EN ESTAMBUL	S/N	USD	62.12	1.0000000	62.12 USD
16/02/2020	ALIMENTOS EN ESTAMBUL	S/N	USD	76.85	1.0000000	76.85 USD
17/02/2020	ALIMENTOS EN ESTAMBUL	S/N	USD	61.74	1.0000000	61.74 USD
DEL 15 AL 18/02/2020	ALIMENTOS EN HOTEL ESTAMBUL	69785	TRL	1,129.00	.1652300	186.54 USD
Subtotal:						841.76 USD

	M.N.	USD	EUR
*Importe del anticipo otorgado	0.00	3,769.00	0.00
Menos total comprobado		3,769.00	
= Recursos no utilizados			

Declaro bajo protesta de decir verdad que los datos
contenidos en este formato son los solicitados

Comisionado

MARTHA TERESA DELGADO PERALTA
SUBSECRETARIA

No. trámite de reintegro:

TAX INVOICE

Room : 0942 : ٩٤٢ Ms Martha Delgado
Invoice No : : Mexico
Arrival : 08.02.20 : ٢٠٠٠-٢-٠٨
Departure : 14.02.20 : ٢٠٠٠-٢-١٤
No of person (s) : 2 :
الأطفال/عدد الرضع :
Confirmation : 138558 : ١٣٨٥٥٨ Membership No : 129714665 : ١٢٩٧١٤٦٦٥
Checked Out : 138 :
تم تسجيل المغادرة بواسطة
VAT Regn # : 400394826000003 :
MADME073 : 14.02.20

Page No : ١ of 2

Date	التاريخ	Description	الوصف	Debit AED	مدين درهم	Credit AED	دائن بالدرهم
08.02.20	٠٨/٠٢/٢٠	eChannel Retail		1,298.67	١,٢٩٨.٦٧		
09.02.20	٠٩/٠٢/٢٠	eChannel Retail		1,438.66	١,٤٣٨.٦٦		
10.02.20	١٠/٠٢/٢٠	eChannel Retail		1,438.66	١,٤٣٨.٦٦		
11.02.20	١١/٠٢/٢٠	eChannel Retail		1,438.66	١,٤٣٨.٦٦		
12.02.20	١٢/٠٢/٢٠	Dinner Food		335.00	٣٣٥.٠٠		
		Room# 0942 : CHECK# 601199					
12.02.20	١٢/٠٢/٢٠	eChannel Retail		1,324.91	١,٣٢٤.٩١		
13.02.20	١٣/٠٢/٢٠	eChannel Retail		579.56	٥٧٩.٥٦		
14.02.20	١٤/٠٢/٢٠	Dine Breakfast Food	طعام الإفطار	99.00	٩٩.٠٠		
		Room# 0942 : CHECK# 204727					
14.02.20	١٤/٠٢/٢٠	Re fuel Dinner Food	طعام الغداء Refuel	86.00	٨٦.٠٠		
		Room# 0942 : CHECK# 1315896					
14.02.20	١٤/٠٢/٢٠	Late Checkout room charge		210.00	٢١٠.٠٠		
14.02.20	١٤/٠٢/٢٠	Visa Card (3C)	بطاقة فيزا			8,249.12	٨,٢٤٩.١٢
		XXXXXXXXXXXX7444	XXXXXXXXXXXXV٤٤٤				
Total المجموع				8,249.12	٨,٢٤٩.١٢	8,249.12	٨,٢٤٩.١٢
Balance					0.00		...
Net Excl. VAT					7,878.23		٧,٨٧٨.٢٣
VAT 5%					370.89		٣٧٠.٨٩

Guest Signature: _____ توقيع الضيف

All Prices are in UAE Dirham and are inclusive of all applicable service charges and local fees.

الأسعار المذكورة بالدرهم الإماراتي، وتشمل رسم الخدمة وجميع الرسوم الحكومية المحلية و الضرائب



Room : 0942 : غرفة رقم : ٩٤٢
Invoice No : : الفاتورة :
Arrival : 08.02.20 : تاريخ الوصول : ٢٠٢٠-٠٢-٠٨
Departure : 14.02.20 : تاريخ المغادرة : ٢٠٢٠-٠٢-١٤
No of person (s) : 2 : عدد الكبار/عدد الأطفال/عدد الرضع : ٢
Confirmation : 138558 : رقم الحجز : ١٣٨٥٥٨
Checked Out : 138 : تم تسجيل المغادرة بواسطة :
VAT Reg.# : 190394836000003 : الرقم الضريبي :
Membership No : 129714665 : رقم عضوية : ١٢٩٧١٤٦٦٥
MADME073 : 14.02.20
Page No : : رقم الصفحة : 2 of 2

Date	التاريخ	Description	الوصف	Debit AED	مدين درهم	Credit AED	دائن بالدرهم
------	---------	-------------	-------	-----------	-----------	------------	--------------

Should you have any queries about your invoice please contact this email address: billinginquiry.03357@alofthotels.com

إذا كانت لديك أية استفسارات حول فاتورتك، فيرجى الاتصال بعنوان البريد الإلكتروني التالي: billinginquiry.03357@alofthotels.com

Merchant ID : 001110375011 Credit Card # : XXXXXXXXXXXX7444
Transaction ID : 16170221 Expiry Date : XX/XX
Terminal ID : 99990650 Approval Code : A003008
Capture Method : ICC Approval Amount : AED 8,249.12
Verification : SIGNATURE REQUIRED Receipt No : 27073

AID: A0000000031010 TVR: 8080008000 Aloft Abu Dhabi Hotel

OANDA utiliza cookies para hacer nuestros sitios web fáciles de usar y personalizados para nuestros visitantes. Las cookies no se pueden utilizar para identificarle a usted personalmente. Al visitar nuestro sitio web, usted acepta el uso de cookies por parte de OANDA de acuerdo a nuestra política de privacidad. Para bloquear, eliminar o gestionar cookies, por favor visite nuestra página web. Restringir las cookies puede evitar que se beneficie de alguna funcionalidad de nuestro sitio web.



(/lang/es/)

ES

Conversor de divisas

[Tipos de cambio históricos \(/fx-for-business/historical-rates\)](#) | [Tipos de cambio en directo \(/currency/live-exchange-rates\)](#) | [Transfer Money \(https://transferwise.com/partner/oanda?utm_source=oanda&utm_medium=affiliate&utm_campaign=currency-converter\)](#)

[imprimir](#)

Tengo esta divisa:

Emir. Árab. Uni. - Dirham

AED

IMPORTE:

824.912

Tengo esta cantidad para cambiar

Quiero esta divisa:

US Dólar

USD

IMPORTE:

224.549

Quiero comprar algo de este precio

FECHA: 14 feb 2020

AYUDA (/help/how-to-use-currency-converter)

TIPO INTERBANCARIO +/- 0%

[Detalles de las tarifas](#)

[Tarjeta de viaje](#)

Detalles de AED/USD

AED/USD para el periodo de 24 horas que finaliza el jueves 13 de feb de 2020 22:00 UTC @ +/- 0%

Vendiendo 824.912 AED

obtiene 224.549 USD

Comprando 824.912 AED

paga 224.614 USD

Detalles de las tarifas

AED/USD para el periodo de 24 horas que finaliza
jueves 13 de feb de 2020 22:00 UTC

	Compra	Venta
	Vender 1 AED	Comprar 1 AED
MÍN.	0,27218	0,27227
PRM	0,27221	0,27229
MÁX.	0,27224	0,27233

Estos valores representan los promedios diarios del cambio comprador y la cotización de venta que OANDA recibe de distintas fuentes de datos.

Corpera Turizm Yatırımları A.Ş. - SOHO HOUSE
Şube - Branch: Soho House
Evliya Çelebi Mahallesi Kuytu Sokak No:1/1
BEYOĞLU/ İSTANBUL Türkiye
Tel: 0212 377 71 00 Fax: 0212 377 71 97
Web Sitesi - Web Site: www.sohohouseistanbul.com
E-Posta - Email: istanbul.finance@sohohouse.com
Vergi Dairesi - Tax Office: Beyoğlu
Vergi Kimlik No - TaxNumber: 6120564494
Ticaret Sicil No - Trade Registration Number: 654893
Mersis No: 0612056449400012



e-Arşiv Fatura
(e-Archive Invoice)



SOHO HOUSE

İSTANBUL

SAYIN - DEAR
Martha Delgado

- / - Mexico
E-Posta - Email: javier@scientika.mx
Pasaport No - Passport No: 00D00058945
TC Kimlik No - TC Identity Number: 11111111111

Özelleştirme No - Customization Id	TR1.2
Fatura Tipi - Invoice Type	SATIS
Fatura No - Invoice No	SHI2020000000663
Fatura Tarihi - Invoice Date	18-02-2020
Düzenleme Zamanı - Issue Time	09:00:01
Sistem Referans No - System Reference No	69785

ETTN:5cf146ce-4044-41f2-addc-61b6cbf84f00

Mal/Hizmet Cinsi (Type of Goods/Services)	Miktar (Quantity)	Birim Fiyat (Unit Price)	Tutarı (Price Amount)	İndirim Tutarı (Discount Amount)	Net Tutarı (Net Amount)	Kdv Oranı (Tax Rate)	KDV Tutarı (Tax Amount)
Hotel Expenses / Otel Harcamaları	1,00Adet - Item	1.019,92₺	1.019,92₺		1.019,92₺	%18	183,58₺
Hotel Expenses / Otel Harcamaları	1,00Adet - Item	3.785,51₺	3.785,51₺		3.785,51₺	%8	302,83₺

Kdv Oranı (Tax Rate)	KDV Matrahı (Tax Base)	KDV Tutarı (Tax Amount)
% 18	1.019,92₺	183,58₺
% 8	3.785,51₺	302,83₺

Toplam Tutarı - Total Amount	4.805,43₺
KDV Matrahı - Total Tax Base	4.805,43₺
Hesaplanan KDV - Total Tax Amount	486,41₺
Vergiler Dahil Toplam Tutar - Total Tax Inclusive Amount	5.291,84₺
Ödenecek Tutar - Total Payable Amount	5.291,84₺

Ödeme - Payment	Tutarı - Amount
Visa - FO	1.203,50₺
Currency Gain (Variance) ✓	-37,68₺
Advance Deposit Balance Forward	4.126,02₺

Yalnız - Only
Oda - Room
Konaklayan İsmi - Guest Name
Giriş Tarihi - Arrival Date
Çıkış Tarihi - Departure Date
Rezervasyon No - Reservation No
Voucher No - Voucher No
Not - Note
Not - Note
Satış Yapılan Web Adresi - Web Site For Sale
Ödeme Şekli - Payment Type
Ödeme Tarihi - Payment Date
Döviz Kuru - Exchange Rate
Döviz Toplamı - Total Exchange

BeşBinikiYüzDoksanBir TL SeksenDört Kr
23
Martha Delgado
15.02.2020
18.02.2020
513906
63643SC004945
e-Arşiv izni kapsamında elektronik ortamda iletilmiştir.
Bu satış internet üzerinden yapılmıştır.
www.sohohouse.com
KREDİKARTI/BANKAKARTI
04.02.2020
6,55500₺
807,30EUR

Garda por alimante en el hotel = 1.129,00 TRY = 1.186,54 380 -
Luzes, etc. desayuno = 1.126,00 = 681,34 250 -

TC = 0.15523

T.GARANTİ BANKASI A.Ş. - MECİDİYEKÖY
TİCARİ(119)
SWIFT CODE: TGBATR3XXX
TR71 0006 2000 1190 0006 2947 30 - TL
TR92 0006 2000 1190 0009 0738 87 - USD
TR60 0006 2000 1190 0009 0739 78 - EURO
TR94 0006 2000 1190 0009 0738 51 - GBP

Faturalarınızın ibrazında ödenmeleri gerekmektedir.
Ödenmeyen bakiyeler için, diğer tüm yasal haklarımız saklı kalmak şartı ile bir defaya mahsus olmak üzere yasal giderler hariç, % 5 tahsil masrafı ve %10 aylık faiz tahakkuk ettirilir.
Bills are payable when presented.
Amounts not paid subject to one off 5% collection fee plus 10% interest per month.



SOHO HOUSE

ISTANBUL

Martha Delgado

INFORMATION ONLY

Invoice No. :

Date : 18/02/20

Room : 23

Arrival : 15/02/20

Departure : 18/02/20

Guest : Martha Delgado

Cashier : REGESoy

Date	Description		Debit	Credit
15/02/20	ALLIS BAR Lunch Food		161.00	
15/02/20	ALLIS BAR Lunch Bev	Room# 23 : CHECK# 0120935	350.00	
15/02/20	ALLIS BAR Lunch Bev NA	Room# 23 : CHECK# 0120935	34.00	
15/02/20	Service Tip	Room# 23 : CHECK# 0120935	36.33	
15/02/20	Service Tip	Room# 23 : CHECK# 0120935	18.17	
16/02/20	ROOM SERVICE Breakfast Food	Room# 23 : CHECK# 0120935	65.00	
16/02/20	ROOM SERVICE Breakfast Bev NA	Room# 23 : CHECK# 0154628	16.00	
16/02/20	Service Tip	Room# 23 : CHECK# 0154628	10.00	
16/02/20	Laundry (in-house)	Room# 23 : CHECK# 0154628	50.00	
17/02/20	Laundry (dry cleaning)	Room# 23 : CHECK# 0217903	125.00	
17/02/20	Mini Bar Bev <i>SNACKS</i>	Room# 23 : CHECK# 0217905	150.00	
17/02/20	Mini Bar Bev NA <i>SNACKS</i>	Room# 23 : CHECK# 0207629	7.00	
17/02/20	ALLIS BAR Dinner Bev	Room# 23 : CHECK# 0207629	70.00	
18/02/20	ROOM SERVICE Breakfast Food	Room# 23 : CHECK# 0120935	65.00	
18/02/20	ROOM SERVICE Breakfast Bev NA	Room# 23 : CHECK# 0154659	16.00	
18/02/20	Service Tip	Room# 23 : CHECK# 0154659	10.00	
18/02/20	Mini Bar Food <i>SNACKS</i>	Room# 23 : CHECK# 0154659	20.00	

Pringles Original

Total Tip: 74.50



SOHO HOUSE

ISTANBUL

Martha Delgado

INFORMATION ONLY

Invoice No. :

Date : 18/02/20

Guest : Martha Delgado

Room : 23

Arrival : 15/02/20

Departure : 18/02/20

Cashier : REGESDY

V.A.T. Detail	Net EUR	V.A.T. EUR	Gross EUR	Total	
V.A.T. 18%	155.59	28.01	183.6	1,203.50	0.00
				Balance	1,203.50 TRY
					74.50
					= 1,129.00 TRY
Total	155.59	28.01	183.6		
Balance	155.59	28.01	183.6		

= 1,129.00 TRY



TRY/USD para el periodo de 24 horas que finaliza el lunes 17 de feb de 2020 22:00 UTC @ +/- 0%

Tengo esta divisa:

412.602 TRY

Quiero esta divisa:

68.173,0 USD

(Hospedaje)

Detalles de TRY/USD

TRY/USD para el periodo de 24 horas que finaliza el lunes 17 de feb de 2020 22:00 UTC @ +/- 0%

Vendiendo 412.602 TRY → obtiene 68.173,0 USD

Comprando 412.602 TRY → paga 68.251,0 USD

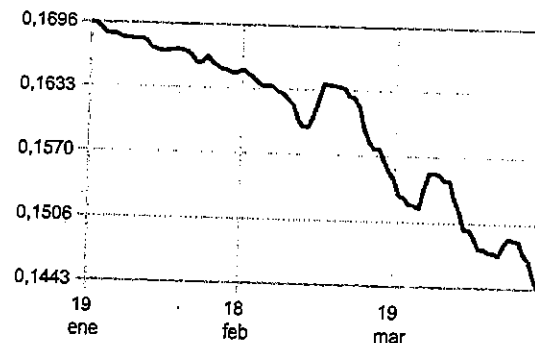
Detalles de las tarifas

TRY/USD para el periodo de 24 horas que finaliza
lunes 17 de feb de 2020 22:00 UTC

	Compra Vender 1 TRY	Venta Comprar 1 TRY
MÍN.	0,16497	0,16521
PRM	0,16523	0,16542
MÁX.	0,16549	0,16579

Tendencias recientes

Precios de compra diarios promedio de TRY/USD
Últimos 90 días



Take trusted OANDA Rates™ with you on your travels

TRY/USD						USD/TRY					
+/- 0%						+/- 0%					
18 feb 2020						18 feb 2020					
TRY	USD	TRY	USD	TRY	USD	USD	TRY	USD	TRY	USD	TRY
1	0,17	15	2,48	45	7,44	1	6,05	15	90,68	45	272,04
2	0,33	20	3,30	50	8,26	2	12,09	20	120,91	50	302,27
3	0,50	25	4,13	100	16,52	3	18,14	25	151,13	100	604,54
4	0,66	30	4,96	250	41,31	4	24,18	30	181,36	250	1.511,34
5	0,83	35	5,78	500	82,61	5	30,23	35	211,59	500	3.022,68
10	1,65	40	6,61	1.000	165,23	10	60,45	40	241,82	1.000	6.045,37



TRY/USD para el periodo de 24 horas que finaliza el lunes 17 de feb de 2020 22:00 UTC @ +/- 0%

Tengo esta divisa:

1.129 TRY

Calmeu

Quiero esta divisa:

186,541 USD

Detalles de TRY/USD

TRY/USD para el periodo de 24 horas que finaliza el lunes 17 de feb de 2020 22:00 UTC @ +/- 0%

Vendiendo 1.129,00 TRY → obtiene 186,541 USD

Comprando 1.129,00 TRY → paga 186,755 USD

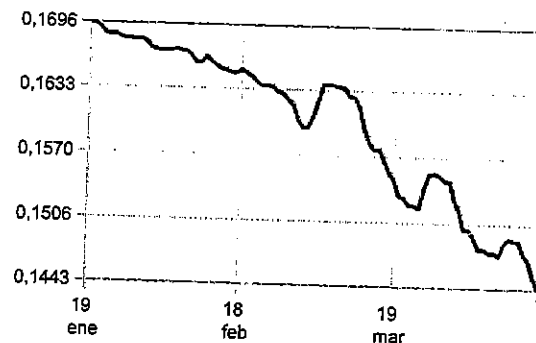
Detalles de las tarifas

TRY/USD para el periodo de 24 horas que finaliza
lunes 17 de feb de 2020 22:00 UTC

	Compra Vender 1 TRY	Venta Comprar 1 TRY
MÍN.	0,16497	0,16521
PRM	0,16523	0,16542
MÁX.	0,16549	0,16579

Tendencias recientes

Precios de compra diarios promedio de TRY/USD
Últimos 90 días



Take trusted OANDA Rates™ with you on your travels

TRY/USD +/- 0% 18 feb 2020						USD/TRY +/- 0% 18 feb 2020					
TRY	USD	TRY	USD	TRY	USD	USD	TRY	USD	TRY	USD	TRY
1	0,17	15	2,48	45	7,44	1	6,05	15	90,68	45	272,04
2	0,33	20	3,30	50	8,26	2	12,09	20	120,91	50	302,27
3	0,50	25	4,13	100	16,52	3	18,14	25	151,13	100	604,54
4	0,66	30	4,96	250	41,31	4	24,18	30	181,36	250	1.511,34
5	0,83	35	5,78	500	82,61	5	30,23	35	211,59	500	3.022,68
10	1,65	40	6,61	1.000	165,23	10	60,45	40	241,82	1.000	6.045,37

Convertor de divisas

Tipos de cambio históricos ([fx-for-business/historical-rates](#)) | Tipos de cambio en directo ([/currency/live-exchange-rates](#)) | Transfer Money ([https://transferwise.com/partner/oanda?](#)
utm_source=oanda&utm_medium=affiliate&utm_campaign=currency-converter)

[Imprimir](#)

Tengo esta divisa:

US Dólar

USD

IMPORTE:

1

Tengo esta cantidad para cambiar

Quiero esta divisa:

México - Peso

MXN

IMPORTE:

18,6167

Quiero comprar algo de este precio

FECHA: 07 feb 2020

AYUDA ([/help/how-to-use-currency-converter](#))

TIPO INTERBANCARIO +/- 0%

Detalles de las tarifas

Tarjeta de viaje

Detalles de USD/MXN

USD/MXN para el periodo de 24 horas que finaliza el jueves 6 de feb de 2020 22:00 UTC @ +/- 0%

Vendiendo 1,00000 USD

obtiene 18,6167 MXN

Comprando 1,00000 USD

paga 18,6227 MXN

Detalles de las tarifas

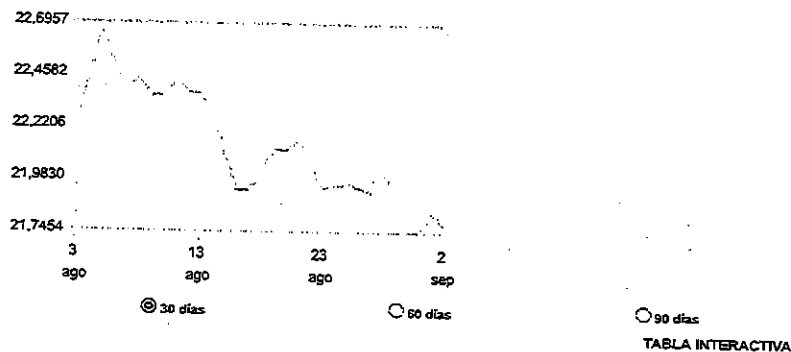
USD/MXN para el periodo de 24 horas que finaliza
jueves 6 de feb de 2020 22:00 UTC

	Compra	Venta
	Vender 1 USD	Comprar 1 USD
MÍN.	18,5571	18,5625
PRM	18,6167	18,6227
MÁX.	18,6942	18,6990

Estos valores representan los promedios diarios
del cambio comprador y la cotización de venta
que OANDA recibe de distintas fuentes de datos.

Tendencias recientes

Precios de compra diarios promedio de USD/MXN



OANDA's currency calculator tools use OANDA Rates™, the touchstone foreign exchange rates compiled from leading market data contributors. Our rates are trusted and used by major corporations, tax authorities, auditing firms, and individuals around the world.

Acceso a tipos de cambio posteriores a enero de 1990:

- Para seleccionar la divisa que desee, escriba el nombre de la divisa, las 3 letras ISO que simbolizan la divisa o el nombre del país. Convierta divisas de todo el mundo, metales preciosos o divisas obsoletas, éstas últimas están marcadas con un asterisco (*).
- Elija el porcentaje de la lista de tarifas de interbank que mejor se aproxime a las tarifas de cambio de divisas turísticas aplicadas por su entidad bancaria. (Más información sobre los tipos interbancarios ([/help/how-to-read-currency-conversion-results#how-to-choose](#))).

TRY ALSO...

- Analice las ganancias y pérdidas de sus CFDs con el alto riesgo y podrían no ser adecuados para todo tipo de personas. Las pérdidas podrían superar su inversión. [Vea la aviso de riesgo completa](#)
- Exchanges de divisas legales ([https://www.oanda.com/legal/forex-trading](#)) y los contratos no son CFDs o capacidades de cobertura NO están disponibles para los residentes de los Estados Unidos.